


 DOCUMENTS
 INDEX UNIT

MASTER

Dual Distribution

13 NOV 1951

Шестая сессия.

ДОКЛАД КОМИТЕТА ДВЕНАДЦАТИ

(УЧРЕЖДЕННОГО РЕЗОЛЮЦИЕЙ 496(V) ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ)

ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕ

Докладчик: И.М.А.Г. ЛУНС (Нидерланды)

1. На своем 323-м заседании 13 декабря 1950 г. Генеральная Ассамблея приняла 47 голосами против 5, при 3 воздержавшихся резолюцию 496(V), учреждающую Комитет двенадцати в составе представителей государства-членов Совета Безопасности на 1 января 1951 г., а также Канады для рассмотрения вопроса о путях и средствах, которыми могла бы быть координирована работа Комиссии по атомной энергии и Комиссии по вооружениям обычного типа, и вопроса о желательности соединения функций этих комиссий и передачи их новой и объединенной комиссии по разоружению и для представления соответствующего доклада Генеральной Ассамблее на ее следующей очередной сессии.

2. Комитет двенадцати рассматривал вышеуказанный вопрос на девяти заседаниях, состоявшихся с 14 февраля по 28 сентября 1951 года.

3. На первом заседании (14 февраля 1951 г.) представитель Союза Советских Социалистических Республик представил проект резолюции, приглашающей представителя Центрального народного правительства Китайской Народной Республики принять участие в работе Комитета в качестве представителя Китая.

4. Представитель Соединенных Штатов Америки предложил на основании правила 115 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, чтобы обсуждение предложения представителя Союза Советских Социалистических Республик об исключении представителя китайского национального правительства и замене его представителем китайского коммунистического режима было отсрочено до тех пор, пока Генеральная Ассамблея не примет соответствующего решения.

5. Внесенное Соединенными Штатами предложение об отсрочке было принято 9 голосами против 1, при 2 воздержавшихся.

6. На четвертом заседании (25 мая 1951 г.) представитель Соединенных Штатов Америки предложил, чтобы Секретариату было поручено составить, по консультации с докладчиком, краткую сводку прений по вопросу о разоружении, происходившем в Лиге Наций.

7. Предложение Соединенных Штатов было принято 11 голосами против 1.

8. В соответствии с указанным выше в пункте 6 решением докладчик представил нижеследующие рабочие документы, составленные Секретариатом в консультации с докладчиком: На пятом заседании (31 июля 1951 г.) - "Исторический обзор деятельности Лиги Наций по вопросу о разоружении, 1920- 1937 гг." (A/AC.50/2 и A/AC.50/2/Corr.1); на шестом заседании ^{1/} (10 августа 1951 г.) - "1) Организация и план работы Лиги Наций по вопросу о разоружении; 2) Обсуждение вопроса о химической и бактериологической войне в Лиге Наций; 3) Деятельность Лиги Наций по вопросу обмена сведениями о вооружениях" (A/AC.50/3 и A/AC.50/3/Corr.1).

9. Также на четвертом заседании (см. выше пункт 6) представитель Соединенных Штатов Америки представил документ, ^{2/} озаглавленный "Общие соображения Соединенных Штатов в отношении координации работы

^{1/} См. документ A/AC.50/SR.5, стр. 2.

^{2/} См. документ A/AC.50/1, приложенный к документу A/AC.50/SR.4, содержащемуся в Приложении к настоящему документу. /Комиссии

Комиссии по атомной энергии и Комиссии по вооружениям обычного типа".

10. На шестом заседании (10 августа 1951 г.) представитель Соединенных Штатов/представил ^{Америки} нижеследующий пересмотренный проект резолюции (A/АС.50/4/Rev.1):

"Комитет двенадцати,

имея в виду учреждение Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 496(V) от 13 декабря 1950 г. Комитета двенадцати для рассмотрения вопроса о путях и средствах, которыми могла бы быть координирована работа Комиссии по атомной энергии и Комиссии по вооружениям обычного типа, и вопроса о желательности соединения функций этих комиссий и передачи их новой и объединенной комиссии по разоружению и для представления соответствующего доклада Генеральной Ассамблее на ее ближайшей очередной сессии,

признавая необходимость выработки Организацией Объединенных Наций всеобъемлющих и координированных планов международного контроля над всеми вооружениями и вооруженными силами, включая атомную энергию,

считая, что эти всеобъемлющие и координированные планы контроля сделают возможным, при условии надлежащих гарантий, регулирования, ограничение и равномерное сокращение всех вооружений и вооруженных сил, включая части по поддержанию внутренней безопасности и полицейские части, а также эффективный международный контроль над атомной энергией для обеспечения ее использования исключительно в мирных целях,

/ имея

имея в виду, что Комиссия Организации Объединенных Наций по атомной энергии выработала и Генеральная Ассамблея утвердила план международного контроля над атомной энергией, который сделал бы эффективным запрещение атомного оружия, и что значительная и полезная планировочная работа была выполнена в Комиссии по вооружениям обычного типа,

полагая, что пришло время для более тесной координации усилий обеих комиссий путем учреждения единой комиссии,

рекомендует Генеральной Ассамблее,

1. чтобы она учредила новую комиссию, именуемую Комиссией по контролю над вооружениями и вооруженными силами, подчиненную Совету Безопасности и представляющую ему свои доклады, для продолжения работы, в настоящее время порученной Комиссии по атомной энергии и Комиссии по вооружениям обычного типа;

2. чтобы после учреждения новой комиссии Комиссия по атомной энергии и Комиссия по вооружениям обычного типа были распущены путем принятия соответствующего решения".

11. На седьмом заседании (23 августа) ^{1951 г.} представитель Союза Советских Социалистических Республик представил следующие поправки (A/АС.50/5) к проекту резолюции Соединенных Штатов:

"1. Во втором абзаце после слов "и координированных планов" вставить слова: "всеобщего сокращения вооружений и вооруженных сил, запрещения атомного и других видов оружия массового уничтожения, а также ..." далее по тексту.

2. В третьем абзаце после слов "и координированные планы" вставить слова: "всеобщего сокращения вооружений и вооруженных

/ сил,

сил, запрещения атомного и других видов оружия массового уничтожения, а также ..."; после слова "контроля" вставить слова: "за их выполнением"; после слов: "и полицейские части, а также" вставить слова: "запрещение атомного оружия и...".

3) Четвертый абзац проекта резолюции исключить.

4) В пункте 1 резолютивной части проекта резолюции слова: "по контролю над вооружениями и вооруженными силами" заменить словами: "по атомной энергии и вооружениям обычного типа".

12. На восьмом заседании (29 августа/1951 г.) проект резолюции и поправки к нему были поставлены на голосование:

а) Поправки, предложенные Союзом Советских Социалистических Республик:

Первая поправка была отклонена 9 голосами против 1, при 2 воздержавшихся.

Вторая поправка была отклонена 9 голосами против 1, при 2 воздержавшихся.

Третья поправка была отклонена 9 голосами против 2, при 1 воздержавшемся.

Четвертая поправка была отклонена 9 голосами против 1 при 2 воздержавшихся.

б) Поправка, предложенная Соединенными Штатами в устной форме, относительно исключения из пункта 1 резолютивной части фразы "именуемую Комиссией по контролю над вооружениями и вооруженными силами" была принята 11 голосами против 1.

с) Проект резолюции Соединенных Штатов:

Первый пункт преамбулы был принят 11 голосами против 1.

Второй пункт был принят 10 голосами против 1, при 1 воздержавшемся.

Третий пункт был принят 10 голосами против 1, при 1 воздержавшемся.

Четвертый пункт был принят 9 голосами против 1, при 2 воздержавшихся.

Пятый пункт был принят 11 голосами против 1.

Резолютивные пункты с поправкой к ним были приняты 11 голосами против 1.

Проект резолюции в целом был принят 11 голосами против 1.

13. Принятая резолюция (A/AC.50/6) гласит:

"Комитет двенадцати,

имея в виду учреждение Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 496(V) от 13 декабря 1950 г. Комитета двенадцати для рассмотрения вопроса о путях и средствах, которыми могла бы быть координирована работа Комиссии по атомной энергии и Комиссии по вооружениям обычного типа, и вопроса о желательности соединения функций этих комиссий и передачи их новой и объединенной комиссии по разоружению и для представления соответствующего доклада Генеральной Ассамблее на ее ближайшей очередной сессии,

признавая необходимость выработки Организацией Объединенных Наций всеобъемлющих и координированных планов международного контроля над всеми вооружениями и вооруженными силами, включая атомную энергию,

считая, что эти всеобъемлющие и координированные планы

/ контроля

контроля сделают возможным, при условии надлежащих гарантий, регулирования, ограничение и равномерное сокращение всех вооружений и вооруженных сил, включая части по поддержанию внутренней безопасности и полицейские части, а также эффективный международный контроль над атомной энергией для обеспечения ее использования исключительно в мирных целях,

имея в виду, что Комиссия Организации Объединенных Наций по атомной энергии выработала и Генеральная Ассамблея утвердила план международного контроля над атомной энергией, который сделал бы эффективным запрещение атомного оружия, и что значительная и полезная планировочная работа была выполнена в Комиссии по вооружениям обычного типа,

полагая, что пришло время для более тесной координации усилий обеих комиссий путем учреждения единой комиссии,

рекомендует Генеральной Ассамблее,

1. чтобы она учредила новую комиссию, подчиненную Совету Безопасности и представляющую ему свои доклады, для продолжения работы, в настоящее время порученной Комиссии по атомной энергии и Комиссии по вооружениям обычного типа;

2. чтобы после учреждения новой комиссии Комиссия по атомной энергии и Комиссия по вооружениям обычного типа были распущены путем принятия соответствующего решения".

14. На девятом заседании (28 сентября 1951 г.) Комитет постановил приложить к своему докладу краткие отчеты своих заседаний.

ПРИЛОЖЕНИЕ *

Краткие отчеты заседаний Комитета двенадцати (A/AC.50/SR.1 по SR.9 включительно).

(Документ A/AC.50/1 приложен к документу A/AC.50/SR.4).

* Общая рассылка указанных в пункте 8 нижеследующих документов уже произведена: "Исторический обзор деятельности Лиги Наций по вопросу о разоружении, 1920-1937 гг."; "1) Организация и план работы Лиги Наций по вопросу о разоружении; 2) Обсуждение вопроса о химической и бактериологической войне; 3) Деятельность Лиги Наций по вопросу обмена сведениями о всоружениях".
